

2016年 日本語短期研修プログラム（冬期）

Meiji University Japanese Language Program Winter 2016

「日本 ASEAN リテラシーを重視した実務型リーダー育成プログラム」特別奨学生
参加者募集

明治大学日本語教育センターで実施する日本語短期研修プログラムでは、「日本 ASEAN リテラシーを重視した実務型リーダー育成プログラム」(添付1)の一環として、ASEAN 側コンソーシアム大学の特別奨学生を募集します。この特別奨学生は、特別費用で、明治大学日本語短期研修プログラムに参加できます。プログラム内容の詳細については、下記ホームページより確認してください。

<http://www.meiji.ac.jp/cip/english/programs/mjlp/winter.html>

募集人数：最大 21 名

募集条件：ひらがな、カタカナの読み書きができ、あいさつなど基本的な日本語が理解できて使える学習者（日本語能力試験 N5 レベル以上。初級以上。）

費用：20,000 円

※費用に含まれるもの：授業料，見学・体験参加費，教材費，宿泊費（ホームステイ 朝食・夕食付き）

※費用に含まれないもの（参加者が負担するもの）：渡航費，日本国内の移動交通費，海外旅行保険料，ホームステイ先以外での食費・昼食，その他の生活費

申込方法：下記ホームページより申込みを行ってください。

<http://www.meiji.ac.jp/cip/english/programs/mjlp/winter.html>

申込期間：2015年9月7日（月）～10月15日（木）

奨学金：日本語短期研修プログラムは JASSO（日本学生支援機構）の海外留学支援制度に採択されました。明治大学の協定校の学生で JASSO の定める条件を満たしている学生には、奨学金（8万円）をプログラム終了時に支給します。

プログラムの申し込みをした学生には2週間以内に申込書等の書類をメールで送ります。奨学金を申し込む場合には公式な成績証明書（大学からの押印（サイン）があるもの。日本語もしくは英語に限る）が必要となりますので準備をしておいてください。

また、奨学金を受給可否の判断は2016年1月下旬頃に JASSO によってされます。参加費支払前に奨学金の受給可否は分かりません。ご了承ください。

注 意 点：※奨学金を受給可否の判断は2016年1月下旬頃に JASSO によってされます。参加費支払前に奨学金の受給可否は分かりません。ご了承ください。

※キャンセル規定

- ・2015年12月11日（金）【日本時間】まで：費用の全額払い戻し
- ・2016年 1月 8日（金）【日本時間】まで：費用の50%の払い戻し
- ・2016年 2月 1日（月）【日本時間】まで：費用の20%の払い戻し
- ・2016年 2月 2日（火）以降のキャンセルについては払い戻ししません。

○キャンセル理由の如何を問わず、上記のキャンセル規定を適用します。

○払い戻しによる振込手数料は申込者負担となります。

○払い戻しはクレジットカード決済後2～3か月かかります。ご了承ください。

Meiji University Japanese Language Program Winter 2016

“Active Leaders Development Program Focusing on ASEAN-Japan Literacy” Scholarship students

As part of “Active Leaders Development program focusing on ASEAN-Japan Literacy” (See Attachment 1), the Meiji University Japanese Language Education Center’s Japanese Language program will offer a special scholarship for students of the partner universities.

Fee is discounted for the students receiving the said scholarship. For details please see the following website.

<http://www.meiji.ac.jp/cip/english/programs/mjlp/winter.html>

Number of Participants: Maximum 21 students

Eligible Participants: **For students with very basic knowledge of Japanese who can read Hiragana and Katakana. Can understand and use the basic Japanese. JLPT N5 level / Beginners’ level or higher.**

Fee: JPY 20,000

*Fee includes: Tuition, field study/ activity, educational materials, accommodation fee (homestay, breakfast and dinner included)

*Fee does not include: Airfare, domestic travel expenses, insurance, lunch and other living expenses

Application: Please apply from the following website.

<http://www.meiji.ac.jp/cip/english/programs/mjlp/winter.html>

Application period: September 7, 2015-October 15, 2015

Scholarships: Japanese Language Program has been selected as one of Student Exchange Support Programs (Scholarship for Short-term Study in Japan) sponsored by JASSO.

Meiji University will offer a scholarship (JPY 80,000) on the last day of the program to participants who are either undergraduate or graduate students of Meiji University’s partner institution and meet requirements set by JASSO.

After applying for the program we will send the application materials to your e-mail address within 2 weeks. To apply for the scholarship, applicants need Official Transcript (With seal of your university on it. It has to be written in Japanese or English.)

Please be advised that JASSO’s final decision if the applicants can grant the scholarship or not will be done at end of January 2016. We cannot inform if applicants can grant the scholarship or not before paying the fee of the program.

Note: * Please be advised that JASSO’s final decision if the applicants can grant the scholarship or not will be done at end of January 2016. Meiji University cannot inform if applicants can grant the scholarship or not before paying the program fee.

*** Cancellation Policy**

Please be advised that once your application has been accepted and you have paid the fee, the following cancellation policy applies.

If you notify Meiji University in e-mail by:

- Dec 11, 2015 (Fri) <Japan Time> you will be reimbursed for 100% of the fees.
 - Jan 8, 2016 (Fri) <Japan Time> you will be reimbursed for 50% of the fees.
 - Feb 1, 2016 (Mon) <Japan Time> you will be reimbursed for 20% of the fees.
 - Feb 2, 2016 (Tue) <Japan Time> you will not be reimbursed of the fees.
-
- The cancellation policy applies for any reason whatsoever.
 - Any handling or service fees incurred for refunding the fee will be borne by the applicant.
 - It will take 2-3 months to reimburse the program fees.

明治大学「日本 ASEAN リテラシーを重視した実務型リーダー育成プログラム」

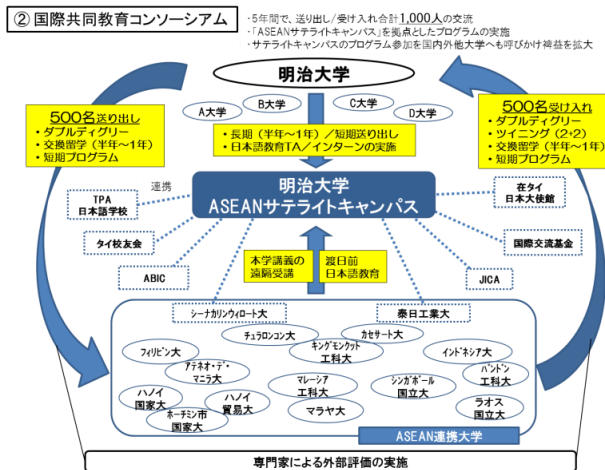
本プログラムは、将来、ビジネスパーソン、ジャーナリスト、建築家、NGO、公務員など多くの実務分野において、日本と東南アジアとの懸け橋となりうる実務型リーダーを日本と ASEAN 諸国の双方に育成することを目的とする明治大学の国際教育プログラムです。

日本 ASEAN 実務型リーダー育成のため、明治大学は、ASEAN 各国の名門大学との間で長短期の学生交流を重層的に実施し、日本人学生と ASEAN 側学生の双方に相手国の言語、文化、商習慣等の理解（日本 ASEAN リテラシー）を促す教育を行います。5年間で、日本人学生送り出し 500 名、および ASEAN 側学生受け入れ 500 名、合計 1000 人の交流を目指しています。

なお、本プログラムは、先進的な国際教育プログラムとして日本政府（文部科学省）の「大学の世界展開力強化事業」に採択され、政府の資金助成を得て実施されています。

（「日本 ASEAN リテラシーを重視した実務型リーダー育成プログラム」コンソーシアム大学）

- ・ 明治大学
- ・ シーナカリンウィロート大学（タイ）
- ・ インドネシア大学（インドネシア）
- ・ キングモンクット工科大学（タイ）
- ・ バンドン工科大学（インドネシア）
- ・ カセサート大学（タイ）
- ・ ラオス国立大学（ラオス）
- ・ 泰日工業大学（タイ）
- ・ マラヤ大学（マレーシア）
- ・ ハノイ貿易大学（ベトナム）
- ・ マレーシア工科大学（マレーシア）
- ・ ハノイ国家大学外国語大学（ベトナム）
- ・ フィリピン大学ディリマン校（フィリピン）
- ・ ホーチミン市国家大学人文社会科学大学（ベトナム）
- ・ アテネオ・デ・マニラ大学（フィリピン）
- ・ デ・ラ・サール大学（フィリピン）
- ・ シンガポール国立大学 設計・環境学部（シンガポール）
- ・ チュラロンコン大学 建築学部（タイ）



“Active Leaders Development Program Focusing on ASEAN-Japan Literacy”

Aim of this project is to develop, in both Japan and ASEAN, the active leaders with empowerment in practice and literacy of Japan/Southeast Asia who can become the bridges between the nations at fields such as business, journalism, architecture, NGO, government, etc.

To develop such active leaders, Meiji University encourages Japanese and ASEAN students to understand the language, culture and business customs of both Japan and Southeast Asia by implementing long-term and short term student exchanges with prestigious universities of the ASEAN countries.

Numerical aim is to reach 1,000 int'l exchanges in 5 years, 500 outbound and 500 inbound students.

This program has been recognized as a selected visionary project of “the Re-Inventing Japan Project” funded by the Japanese government (Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology).

Institut Teknologi Bandung (Indonesia)

National University of Laos (Laos)

University of Malaya (Malaysia)

Universiti Teknologi Malaysia (Malaysia)

The University of the Philippines Diliman (Philippines)

Ateneo de Manila University (Philippines)

National University of Singapore, School of Design and Environment (Singapore)

Chulalongkorn University Faculty of Architecture (Thailand)

Srinakharinwirot University (Thailand)

King Mongkut's Institute of Technology Thonburi (Thailand)

Kasetsart University, Faculty of Agriculture at Kamphaeng Saen (Thailand)

Thai-Nichi Institute of Technology (Thailand) Foreign Trade University (Vietnam)

University of Languages and International Studies-Vietnam National University, Hanoi (Vietnam)

University of Social Sciences and Humanities, Vietnam National University_Ho Chi Minh City (Vietnam)

De La Salle University(Philippines)

